| Many Voices  Reading the World: Contemporary Literature from Around the Globe |   |        |  |
|---|---|--------|--|
| Genre   | Selections  | Lexile |  |
|   | Unit One: The Americas  | •      |  |
| Traditional Story   | Aztec Creation Story Oral Tradition (5 pages)                               |        |  |
| Short Story   | Borders by Thomas King (11.5 pages)   | 1080   |  |
| Poem  | At the Tourist Centre in Boston by Margaret Atwood (1.5 pages)              |        |  |
| Short Story   | Day of the Butterfly by Alice Munro (10 pages)                              | 820    |  |
| Short Story   | No Dogs Bark by Juan Rulfo (3.5 pages)                                      | 650    |  |
| Poem  | Two Bodies by Octavio Paz (1 page)  |        |  |
| Drama   | Crossroads: A Sad Vaudeville by Carlos Solórzano (14.5 pages)               |        |  |
| Poem  | Love after Love by Derek Walcott (1 page)                                   |        |  |
| Short Story   | When Greek Meets Greek by Samuel Selvon (3 pages)                           | 1050   |  |
| Poem  | Girls Can We Educate We Dads? By James Berry (1 page)                       |        |  |
| Poem  | In Trying Times by Herbeto Padilla (1 page)                                 |        |  |
| Short Story   | The Youngest Doll by Rosario Ferré (6 pages)                                | 1360   |  |
| Short Story   | The Handsomest Drowned Man in the World by Gabriel García Márquez (6 pages) | 1530   |  |
| Short Story   | The Third Bank of the River by João Guimarães Rosa (5.5 pages)              | 930    |  |
| Short Story   | *The Book of Sand by Jorge Luis Borges (4.5 pages)                          | 790    |  |
| Short Story   | The Censors by Luisa Valenzuela (2.5 pages)                                 | 1170   |  |
| Poem  | *Tonight I Can Write by Pablo Neruda (1.5 pages)                            |        |  |
| Poem  | Serenity by Gabriela Mistral (1 page)                                       |        |  |
| Short Story   | And of Clay Are We Created by Isabel Allende (10.5 pages)                   | 1180   |  |
|   | Unit Two: Europe  |        |  |
| Poem  | From The Divine Comedy by Dante Alighieri (4 pages)                         |        |  |
| Short Story   | First Confession by Frank O'Connor (8.5 pages)                              | 1050   |  |
| Poem  | From Clearances by Seamus Heaney (1 page)                                   |        |  |
| Poem  | Do Not Go Gentle into That Good Night by Dylan Thomas (1 page)              |        |  |
| Poem  | Not Waving but Drowning by Stevie Smith (1 page)                            |        |  |
| Poem  | **The Love Song of J. Alfred Prufrock by T. S. Eliot (4.5 pages)            |        |  |
| Poem  | *From Ten Songs by W. H. Auden (1.5 pages)                                  |        |  |
| Short Story   | The Destructors by Graham Greene (16 pages)                                 | 660    |  |
| Poem  | The Guitar by Federico García Lorca (1 page)                                |        |  |
| Short Story   | Poor Fish by Alberto Moravia (7 pages)                                      | 1140   |  |
| Fable   | The Black Sheep by Italo Calvino (2 pages)                                  | 970    |  |
| Short Story   | The Balek Scales by Heinrich Böll (7.5 pages)                               | 1440   |  |
| Short Story   | The Last Judgment by Karel Capek (5 pages)                                  | 870    |  |
| Poem  | A Contribution to Statistics by Wislawa Szymborska (1.5 pages)              |        |  |
| Poem  | And Yet the Books by Czeslaw Milosz (1 page)                                |        |  |
| Short Story   | *Rhinoceros by Eugene Ionesco (15.5 pages)                                  | 970    |  |
| Poem  | Alone by Tomas Tranströmer (1.5 pages)                                      |        |  |
| Poem  | The Nobel Prize by Boris Pasternak (1 page)                                 |        |  |
| Poem  | First Frost by Andrei Voznesensky (1 page)                                  |        |  |
| Short Story   | Forbidden Fruit by Fazil Iskander (8.5 pages)                               | 890    |  |

## Many Voices Reading the World: Contemporary Literature from Around the Globe (continued)

| Genre          | Selections   | Lexile |
|----------------|--|--------|
|                | Unit Three: Africa   |        |
| Oral Tradition | From Sunjata by Djanka Tassey Condé (7 pages)  |        |
| Poem           | Africa by David Diop (1 page)  |        |
| Short Story    | Black Girl by Sembene Ousmane (14.5 pages)   | 770    |
| Poem           | I Will Pronounce Your Name by Léopold Sédar Senghor (1 page)                         |        |
| Poem           | *Telephone Conversation by Wole Soyinka (1 page)                                     |        |
| Short Story    | *Marriage Is a Private Affair by Chinua Achebe (6 pages)                             | 950    |
| Short Story    | In the Shadow of War by Ben Okri (4.5 pages)   | 620    |
| Short Story    | Loyalties by Adewale Maja-Pearce (3 pages)   | 650    |
| Short Story    | A Meeting in the Dark by Ngugiwa Thiong'o (15.5 pages)                               | 580    |
| Short Story    | The Pig by Barbara Kimenye (7.5 pages)   | 1350   |
| Short Story    | No Witchcraft for Sale by Doris Lessing (8 pages)                                    | 1120   |
| Short Story    | The Moment Before the Gun Went Off by Nadine Gordimer (5.5 pages)                    | 1200   |
| Short Story    | The Prisoner Who Wore Glasses by Bessie Head (6 pages)                               | 990    |
|                | Unit Four: The Middle East & South Asia  |        |
| Epic           | From The Ramayana by Valmiki (7 pages)   |        |
| Autobiography  | My Father Writes to My Mother by Assia Djebar (3.5 pages)                            | 1400   |
| Short Story    | Another Evening at the Club by Alifa Rifaat (6.5 pages)                              | 1150   |
| Short Story    | The Happy Man by Naguib Mahfouz (9 pages)  | 880    |
| Poem           | An Arab Shepherd Is Searching for His Goat on Mount Zion by Yehuda Amichait (1 page) |        |
| Short Story    | The Swimming Contest by Benjamin Tammuz (13.5 pages)                                 | 1040   |
| Poem           | Song of Becoming by Fadwa Tuqan (1 page)   |        |
| Short Story    | The Women's Baths by Ulfat al-Idlibi (10 pages)                                      | 1110   |
| Short Story    | Wanted: A Town Without a Crazy by Muzaffer Izgü (5.5 pages)                          | 1040   |
| Poem           | The Armenian Language Is the Home of the Armenian by Moushegh Ishkhan (1 page)       |        |
| Short Story    | From Behind the Veil by Dhu'l Nun Ayyoub ( 5.5 pages)                                | 1160   |
| Short Story    | Five Hours to Simla by Anita Desai (11 pages)  | 1070   |
| Short Story    | *The Cabuliwallah by Rabindranath Tagore (7.5 pages)                                 | 1170   |
| Short Story    | Like the Sun by R. K. Narayan (4 pages)  | 930    |
| Poem           | Sweet Like a Crow by Michael Ondaatje (1 page)                                       |        |

## Many Voices Reading the World: Contemporary Literature from Around the Globe (continued)

| Genre                                  | Selections   | Lexile |  |  |
|--|--|--------|--|--|
| Unit Five: East Asia & the Pacific Rim |  |        |  |  |
| Novel                                  | From The Three Kingdoms by Luo Guanzhong (5 pages)             |        |  |  |
| Autobiography                          | From From Emperor to Citizen by Aisin-Gioro P'uYi (9 pages)    | 1280   |  |  |
| Poem                                   | An Ancient Temple by Bei Dao (1 page)                          |        |  |  |
| Short Story                            | The Tall Woman and Her Short Husband by Feng Ji-cai (10 pages) | 940    |  |  |
| Short Story                            | Saboteur by Ha Jin (11 pages)                                  | 920    |  |  |
| Short Story                            | Cranes by Hwang Sun-won (5 pages)                              | 850    |  |  |
| Poem                                   | Thoughts of Hanoi by Nguyen ThiVinh (2 pages)                  |        |  |  |
| Short Story                            | Tokyo by Fumiko Hayashi (13 pages)                             | 990    |  |  |
| Short Story                            | Swaddling Clothes by Yukio Mishima (5.5 pages)                 | 1050   |  |  |
| Poem                                   | The Shadow by To-ge Sankichi (1.5vpages)                       |        |  |  |
| Short Story                            | Inem by Pramoedya Ananta Toer (12 pages)                       | 910    |  |  |
| Poem                                   | Eve to Her Daughters by Judith Wright (1.5 pages)              |        |  |  |
| Short Story                            | American Dreams by Peter Carey (12 pages)                      | 1100   |  |  |
| Poem                                   | A Consumer's Report by Peter Porter (1.5 pages)                |        |  |  |
| Short Story                            | A Way of Talking by Patricia Grace (5 pages)                   | 1100   |  |  |

<sup>\*</sup>Common Core Exemplar Author

## **Common Core Alignment Overview:**

Variety of genres and levels, including poetry and drama; short, complex selections for Close Reading; text dependent, higher level thinking and discussion; exemplar authors and texts

<sup>\*\*</sup>Common Core Exemplar Text